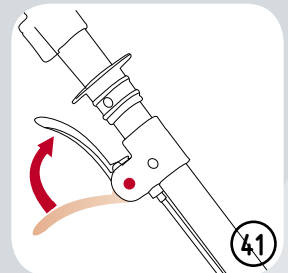
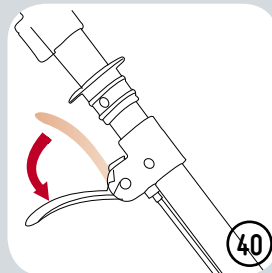
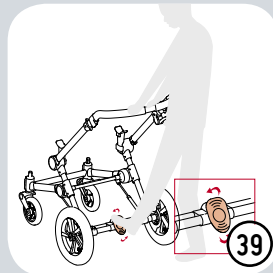
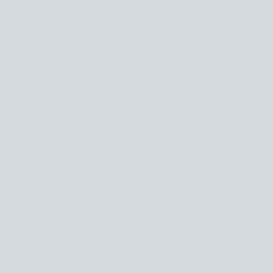
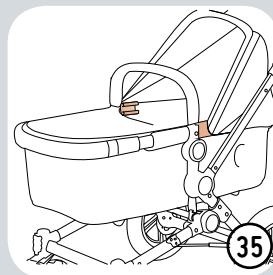
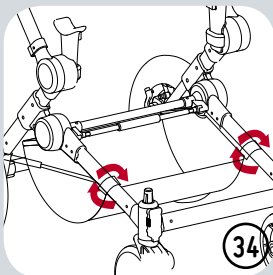
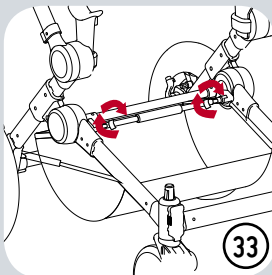


beebop<sup>o</sup>  
we like to move it!



# Liebe Eltern,

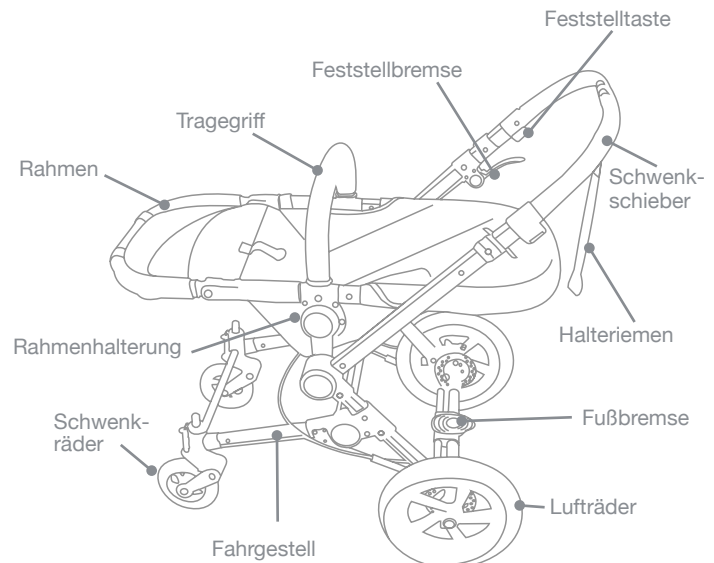
vielen Dank für Ihr Vertrauen und dass Sie sich für den Kauf dieses Kinderwagens entschieden haben. Er entspricht dem Standard DIN EN 1888 und erfüllt alle Bedingungen für den sicheren und komfortablen Transport eines Kleinkindes! Sie werden gewiss viel Freude mit dem Kinderwagen haben.

Der Kindersitz ist geeignet für Kinder in einem Alter zwischen etwa 6 Monate und 4 Jahre bzw. bis zu einem Gewicht von 17 kg, die Babytrage Tasche kann für Kinder bis zu einer Größe von 76 cm Länge bzw. einem Gewicht von 9 kg verwendet werden.

Bitte lesen Sie das Benutzerhandbuch vor der Montage und der Benutzung Ihres neuen Kinderwagens sorgfältig durch und folgen Sie den Hinweisen der Bedienungsanleitung. So machen Sie sich schnell mit allen Verwendungsmöglichkeiten und einem sicheren Gebrauch des Kinderwagens vertraut. Wir empfehlen Ihnen, das Benutzerhandbuch (und den Kaufbeleg) an einem geeigneten Ort für eine spätere Einsichtnahme aufzubewahren.

Beachten Sie bitte stets, dass der Kinderwagen ausschließlich zur Beförderung eines Kindes erstellt wurde, nicht für sportliche Zwecke wie Rennen oder Rollschuhlaufen geeignet ist und unter keinen Umständen als Autositz verwendet werden darf.

Wir wünschen Ihnen und Ihrem Kind mit diesem Kinderwagen alles Gute und hoffen, dass er jederzeit Ihren Vorstellungen und Bedürfnissen entspricht.



# Inhalt



<b>I.) Lieferumfang</b> .....	<b>S. 3</b>
1.) Grundausrüstung.....	S. 3
2.) Zubehör zur Auswahl .....	S.3
<b>II.) Montage</b> .....	<b>S. 4</b>
1.) Fahrgestell .....	S. 4
2.) Schwenkräder (Vorderräder).....	S. 4
3.) Lufträder (Hinterräder) .....	S. 4
4.) Schwenkschieber .....	S. 5
5.) Rahmen .....	S. 5
a.) Einbau.....	S. 5
b.) Verstellen.....	S. 5
c.) Ausbau .....	S. 6
6.) Tragegriff.....	S. 6
7.) Softragetasche .....	S. 6
8.) Sitzeinhang .....	S. 7
a.) Einhängen.....	S. 7
b.) Spannen .....	S. 7
c.) Verschließen .....	S. 8
9.) Staukorb .....	S. 8
10.) Verdeck.....	S. 8

<b>III.) Verwendung</b> .....	<b>S. 9</b>
1.) Babytragetasche .....	S. 9
2.) Sportwageneinsatz.....	S. 9
3.) Verdeck.....	S. 11
4.) Bremspedal .....	S. 11
5.) Feststellbremse .....	S. 11
<b>IV.) Aufbewahrung und Transport</b> .....	<b>S. 12</b>
1.) Babytragetasche .....	S. 12
2.) Sportwageneinsatz.....	S. 12
3.) Ausbau Räder.....	S. 12
a.) Schwenkräder (Vorderräder).....	S. 12
b.) Hinterräder .....	S. 12
4.) Fahrgestell .....	S. 13
<b>V.) Sicherheitshinweise</b> .....	<b>S.14</b>
1.) Vor der Benutzung.....	S. 14
2.) Während der Benutzung .....	S. 14
3.) Nach der Benutzung .....	S. 14
<b>VI.) Reinigung</b> .....	<b>S. 16</b>
1.) Schnell Wäsche.....	S. 16
2.) Waschmaschine .....	S. 16

# I. Lieferumfang

Bitte prüfen Sie vor Inbetriebnahme Ihres Kinderwagens, ob alle Einzelteile vollständig vorhanden sind. Sollte etwas fehlen, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler.

## 1.) Grundausrüstung

- 1 Benutzerhandbuch
- 1 Einlagebrett
- 1 Fahrgestell (inklusive Bremspedal und Feststellbremse)
- 2 Lufträder (Hinterräder)
- 1 Matratze
- 1 Rahmen (zur Aufnahme von Softragetasche bzw. Sitzeinhang)
- 2 Schwenkräder (Vorderräder)
- 1 Sitzeinhang (zur Montage im Rahmen)
- 1 Softragetasche (zur Montage im Rahmen)
- 1 Staukorb
- 1 Tragegriff / Schutzbügel
- 1 Verdeck

## 2.) Zubehör zur Auswahl

Nachfolgendes Zubehör ist nicht in der Grundausrüstung enthalten, kann aber nachträglich erworben werden.

- **Adapter für die Babyautositze OSANN BEONE SP, FERRARI BEONE SP, MAXI COSI CABRIO FIX und MAXI COSI PEBBLES**
- **Baby-Kuschelsack**
- **Insektenschutz-Netz**
- **Regenschutz**
- **Sonnenschirm**

Für weitere Details und zu möglichen Einsatzzwecken fragen Sie bitte Ihren Fachhändler.

Bitte klappen Sie die den Umschlag auf der linken Seite zweimal auf, um die Bilder zu den folgenden Informationen sehen zu können. (01) - (41)

# II. Montage

Der Kinderwagen ist leicht zu montieren. Alle Teile passen genau und lassen sich ohne große Kraftaufwendung zusammenfügen.

## 1.) Fahrgestell ① - ③

Das Fahrgestell ist das Gerüst des Kinderwagens. In ihm werden die Räder, der Rahmen sowie die Softragetasche bzw. der Sitzeinhang befestigt.

Zuerst klappen Sie das Fahrgestell vollständig auseinander. Ziehen Sie den Haltebügel nach oben und die Vorderachse nach vorne. Alle Fahrgestellgelenke müssen einrasten. Nun können Sie zum nächsten Schritt übergehen und die Räder anbringen.

## 2.) Schwenkräder (Vorderräder) ④ - ⑤

Befestigen Sie die beiden Schwenkräder an der Vorderachse. Schieben Sie dazu jeweils die Steckstifte in die Radhalterungen. Die Schwenkräder sind eingerastet,

sobald ein Klickgeräusch zu vernehmen ist.

Die Schwenkräder lassen sich durch Verschieben der Arretierungsleisten, die an den Vorderseiten der Radhalterungen angebracht sind, blockieren:

- **Bei nach oben geschobener Arretierungsleiste sind die Räder schwenkbar** ⑤
- **Bei nach unten geschobener Arretierungsleiste sind die Räder blockiert**

Um die Schwenkräder blockieren zu können, müssen sie in Fahrtrichtung ausgerichtet sein.

## 3.) Lufträder (Hinterräder) ⑥ - ⑦

Vor der Auslieferung Ihres Kinderwagens wurden die Lufträder mit einem Druck von 1 Bar aufgepumpt, was eine optimale Federung gewährleistet. Sollten die Räder an Druck verloren haben, pumpen Sie diese mit einer Fahrradpumpe auf (max. 1 Bar). Drehen Sie zum Schutz vor Wasser und Schmutz die schwarzen Ventilkappen auf die Ventile.

Stecken Sie die Lufträder auf die Radhalterungen an den Enden der Hinterachsen. Die Lufträder sind eingerastet, sobald Sie ein Klickgeräusch hören. Nun drücken Sie das Bremspedal an der Hinterachse nach unten – die Hinterräder sind blockiert und das Gestell steht sicher. Jetzt können Sie mit der Montage fortfahren.

#### 4.) Schwenkschieber 08 – 11

Stellen Sie die Höhe des Schiebers auf Ihren Bedarf ein. Lösen Sie dafür die weißen Feststelltasten an den Innenseiten des Schiebers. In der gewünschten Höhe drücken Sie die Tasten wieder in die ursprüngliche Position zurück. Vergewissern Sie sich stets, dass die Feststelltasten sicher eingerastet sind.

Der Schieber kann als Ganzes auf die Gegenseite des Fahrgestells verstellt werden. Entriegeln Sie dazu die zwei Manschetten unterhalb der Feststelltasten, indem Sie auf beiden Seiten die Manschetten nach oben ziehen. Nun schwenken Sie den Schieber auf die Gegenseite.

#### 5.) Rahmen

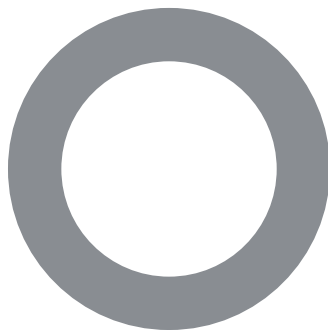
Im Rahmen werden die Softtragetasche oder der Sitzeinhang befestigt.

##### a.) Einbau 12 – 13

Bevor Sie den Rahmen ins Fahrgestell einsetzen, klappen Sie die beiden Rahmenhalter vollständig auf, bis sie im rechten Winkel vom Rahmen abstehen. Drehen Sie den Rahmen so, dass die Rahmenhalter nach unten zeigen. Nun bringen Sie den Rahmen in waagrechte Position und schieben dann die Rahmenhalter in die dafür vorgesehenen Aufnahmeschlitze des Fahrgestells. Rahmen und Gestell sind fest miteinander verbunden, wenn Sie auf beiden Seiten ein klickendes Einrastgeräusch hören.

##### b.) Verstellen 14 – 15

Die Softtragetasche kann ausschließlich in waagrechter Position („Liegen“) genutzt werden, für den Sitzeinhang stehen drei unterschiedliche Einstellungen zur Verfügung:



- **Liegen**
- **Zurücklehnen**
- **Sitzen**

Um den Rahmen zu verstellen, drücken Sie gleichzeitig die beiden weißen Knöpfe an den Rahmenhaltern. Jetzt können Sie den Neigungswinkel des Rahmens verstellen. Der Rahmen rastet spürbar in einer der drei möglichen Positionen ein.

### c.) Ausbau ①⑥ - ①⑦

Bringen Sie den Rahmen in waagrechte Position. Drücken Sie gleichzeitig die beiden weißen Knöpfe an den Gelenken des Haltebügels. Jetzt heben Sie den Rahmen senkrecht nach oben, die Rahmenhalter rutschen aus den Aufnahmeschlitzten heraus.

### 6.) Tragegriff ①⑧ - ①⑨

Der Tragegriff wird mittig am Rahmen befestigt. Drücken Sie dafür die beiden weißen Knöpfe an den Enden des

Griffs, halten diese gedrückt und stecken dann den Griff in die Ausbuchtungen links und rechts am Rahmen. Sobald Sie ein Klickgeräusch hören, ist der Tragegriff eingerastet und kann benutzt werden.

Um den Tragegriff zu lösen, drücken Sie die beiden weißen Knöpfe an den Enden des Griffs zusammen und ziehen den Griff senkrecht nach oben.

### 7.) Softtrage Tasche ②⑦ - ②④

Für die Verwendung als Kinderwagen (Geburt bis ca. 6 Monate) montieren Sie die Softtrage Tasche in den Rahmen.

Hängen Sie die Softtrage Tasche in den Rahmen ein und befestigen Sie mit den 12 Klettbindern die Tasche am Rahmen. Um eine stabile Konstruktion zu erhalten, gehen Sie von außen nach innen vor: Befestigen Sie zuerst die Klettbinden an Kopf- und Fußenden, dann die nächstliegenden jeweils links und rechts, zuletzt die



Verschlüsse in der Mitte.

Jetzt befestigen Sie die Sofftragetasche am Fahrgestell. Sie hängen die beiden Gurte in die dafür vorgesehenen Aussparungen der Rahmenhalter ein.

Legen Sie das Einlagebrett auf den Boden der Sofftragetasche und anschließend die Matratze auf das Brett.

Zuletzt ziehen Sie den Schutzbezug über das Fußende der Sofftragetasche. Der Bezug schützt Ihr Kind vor Witterungseinflüssen. Achten Sie darauf, dass der Reißverschluss passgenau aneinander liegt.

## 8.) Sitzeinhang

Für die Verwendung als Sportwagen (ca. 6 Monate bis 4 Jahre) montieren Sie den Sitzeinhang in den Rahmen.

In den Sitzeinhang sind zwei Schultergurte, ein Schrittgurt mit Gurtschloss sowie ein Spanngurtsystem integriert.

Seitlich befindet sich jeweils ein Schlitz für die beiden Hüftgurte. Diese sind am Rahmen angebracht, neben den Rahmenhaltern.

### a.) Einhängen (25)

Legen Sie den Rahmen auf den Boden und klappen Sie die Rahmenhalter auf. Jetzt ziehen Sie den Sitzeinhang straff und gleichmäßig über den Rahmenrand. Achten Sie darauf, dass Sie die Kopf- und Fußenden von Einhang und Rahmen entsprechend miteinander verbinden.

### b.) Spannen (26)

Ergreifen Sie ein Ende des Spanngurts und ziehen Sie es seitlich unter dem Rahmen hindurch (zur Unterseite). Stellen Sie den Rahmen senkrecht auf die Längsseite, unter die der Spanngurt gezogen wurde. Nun führen Sie das andere Ende des Spanngurts über die Gegenseite des Rahmens (zur Unterseite). Verbinden Sie nun die beiden Gurtenden und ziehen den Gurtspanner straff an.

Der Spanngurt ist sicher verschlossen, wenn Sie ein Klickgeräusch hören.

### c.) Verschließen (28) – (30)

Ziehen Sie die links und rechts am Rahmen befestigten Hüftgurte durch die Schlitz im Sitzeinhang. Stecken Sie die Enden in das Gurtschloss, welches am Schrittgurt befestigt ist. Ebenso die beiden Enden der Schultergurte. Der Verschluss entspricht einem „5-Punkt-Gurt“.

### 9.) Staukorb (31) – (34)

Der Staukorb dient als Aufbewahrungsfläche für kleinere Gegenstände unter der Babytrage Tasche bzw. dem Kindersitz. Er ist für ein Höchstgewicht von 4 kg ausgelegt.

Befestigen Sie den Staukorb mit den Klettverschlüssen am Fahrgestell. Die beiden hinteren Verschlüsse bringen Sie seitlich am Fahrgestellrahmen über den großen Hinterrädern an. Die restlichen (4) Klettverschlüsse befestigen Sie seitlich am Fahrgestellrahmen, hinter den kleinen Schwenkrädern.

### 10.) Verdeck (35) – (36)

Befestigen Sie den Überzug am Kopfende des Rahmens und klicken Sie die Verdeckhalterungen links und rechts auf den Rahmen.

## III. Verwendung

### 1.) Babytragetasche

Für was eignet sich die Babytragetasche?

- **Alter: bis 6 Monate**
- **Größe: maximal 76 cm**
- **Gewicht: höchstens 9 kg**
- **Mobilität: für Kinder, die sich nicht alleine aufsetzen oder auf Hände und Knie abstützen können**

In der Babytragetasche liegt Ihr Kind sicher und komfortabel. Beim Spaziergehen können Sie die Babytragetasche im Fahrgestell wahlweise so drehen, dass Ihr Kind Ihnen in die Augen sieht oder in Fahrtrichtung blickt.

Achten Sie bitte stets auf Folgendes:

- **Verwenden Sie die Babytragetasche nur im Fahrgestell oder auf einem waagrecht, stabilen und trockenen Untergrund**
- **Die Babytragetasche muss waagrecht positioniert sein, andernfalls kann das Kind herausrutschen**

- **Die Babytragetasche ist kein Kinderautositz und darf nicht als solcher verwendet werden**
- **Benutzen Sie die Babytragetasche nur, wenn die Softtragetasche sicher im Rahmen befestigt ist und alle Verschlüsse fest verschlossen sind**
- **Prüfen Sie, ob der Tragegriff ordnungsgemäß am Rahmen befestigt ist, bevor Sie die Babytragetasche anheben**

### 2.) Sportwageneinsatz

Der Sportwageneinsatz ist geeignet für Kinder im Alter von etwa 6 Monate bis 4 Jahre und bis zu einem Gewicht von 17 kg.

Wenn der Sportwageneinsatz im Fahrgestell befestigt ist, stehen drei unterschiedliche Einstellungspositionen zur Verfügung:

- **Liegen**
- **Zurücklehnen**
- **Sitzen**

Die Haltung des Kindes, also der Winkel zwischen Rückenstütze und Sitzpolster, bleibt in allen drei Positionen unverändert.

Beim Spaziergehen können Sie den Sportwageneinsatz im Fahrgestell wahlweise so drehen, dass Ihr Kind Ihnen in die Augen sieht oder in Fahrtrichtung blickt. Schließen Sie dabei stets alle Gurte – so verhindern Sie, dass Ihr Kind aus dem Sitz fällt.

Zur Verwendung der Gurte:

- **Ziehen Sie das Gurtschloss nach vorne zwischen die Beine Ihres Kindes**
- **Falls Ihr Kind nach unten rutscht, führen Sie zuerst das Gurtschloss durch die schwarze Schlaufe auf dem Sitzkissen, bevor Sie die Hüft- und Schultergurte daran festmachen**

- **Befestigen Sie die Hüftgurte über der Hüfte Ihres Kindes am Gurtschloss und straffen Sie die Gurte entsprechend der Körpergröße Ihres Kindes**
- **Legen Sie die Schultergurte über den Oberkörper Ihres Kindes und befestigen Sie diese ebenfalls im Gurtschloss**
- **Passen Sie die Schultergurte an die Größe Ihres Kindes an – es sollte bequem sitzen können**
- **Jedes Mal, wenn Sie einen Gurt im Schloss befestigen, ertönt ein Klickgeräusch. Bei jedem Anschnallvorgang müssen Sie also insgesamt 4 Mal ein „Klick“ hören**
- **Verwenden Sie das Gurtschloss stets in Kombination mit den Hüft- und Schultergurten**

### 3.) Verdeck (37) – (38)

Babys haben eine sehr empfindliche Haut. Schützen Sie Ihr Kind vor direkter Sonneneinstrahlung – schließen Sie bei Sonnenlicht das Verdeck.

Das Verdeck können Sie in Kombination mit dem Regenschutz oder dem Insektenschutz-Netz verwenden.

### 4.) Bremspedal (39)

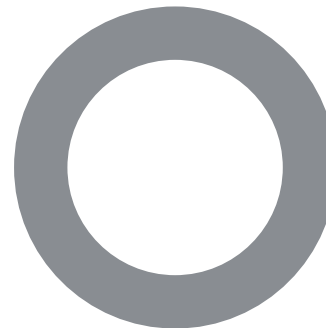
Das Bremspedal befindet sich mittig an der Hinterachse und wird mit dem Fuß bedient:

- **Drücken Sie das Pedal nach unten, so werden die Hinterräder blockiert. Um die Blockade zu lösen, drücken Sie das Pedal wieder nach oben.**

### 5.) Feststellbremse (40) – (41)

Ist die Feststellbremse geöffnet, liegt der Bremshebel am Schiebegriff an. Um die Hinterräder festzustellen, drücken Sie den Bremshebel ganz vom Schiebegriff weg, bis sich der Hebel nicht mehr weiter bewegen lässt.

Um die Blockade zu lösen, drücken Sie den weißen Knopf an der Seite des Bremshebelgelenks. Der Hebel springt automatisch in die Ausgangsposition zurück, die Feststellbremse ist geöffnet.



# IV. Aufbewahrung und Transport

Ihr Kinderwagen lässt sich schnell und einfach zerlegen sowie platz sparend transportieren, zum Beispiel im Kofferraum eines Autos.

## 1.) Babytrage tasche

Entfernen Sie ggf. das Verdeck. Ziehen Sie die Babytrage tasche aus dem Fahrgestell, indem Sie die beiden weißen Knöpfe am Gelenk des Haltebügels drücken und dann die Tasche senkrecht nach oben heben, also die Rahmenhalter aus den Aufnahmeschlitzten ziehen.

## 2.) Sportwageneinsatz

Ziehen Sie den Sportwageneinsatz aus dem Fahrgestell, indem Sie die beiden weißen Knöpfe am Gelenk des Haltebügels drücken und dann den Sitz senkrecht nach oben heben, also die Rahmenhalter aus den Aufnahmeschlitzten ziehen.

Nun entfernen Sie den Tragebügel. Klappen Sie die Rahmenhalter um, drücken Sie den Rahmen nach unten legen

Sie so Sitzeinhang und Rahmen flach zusammen.

## 3.) Ausbau Räder

Die Räder lassen sich ganz einfach von den Halterungen der Achsen ziehen.

### a.) Schwenkräder (Vorderräder)

Zum Entfernen eines Schwenkrades drücken Sie die Nasenflügel oberhalb der Radhalterung zusammen und ziehen das Rad aus der Halterung heraus.

### b.) Hinterräder

Zum Entfernen eines Hinterrades drücken Sie auf die Lösetaste auf der Achse und ziehen Sie gleichzeitig das Rad heraus.

#### 4.) Fahrgestell

Um das Fahrgestell zusammenklappen zu können, muss sich der Schieber über den Hinterrädern befinden und der Staukorb entfernt sein.

Entriegeln Sie jeweils die Manschetten auf beiden Seiten und ziehen Sie die Manschetten nach oben; jetzt drücken Sie den Schieber ganz nach unten in Richtung Boden.

Damit sich das Fahrgestell komplett zusammenfaltet, pressen Sie die beiden mittleren Metallstreben (Mittelachse) mit beiden Händen zusammen und ziehen das Gestell als Ganzes nach oben.

# V. Sicherheitshinweise

## 1.) Vor der Benutzung

Stellen Sie bitte vor Benutzung des Kinderwagens stets sicher, dass ...

- **... die Babytrage Tasche bzw. der Kindersitz vollständig am Fahrgestell eingerastet sind**
- **... das Bremssystem ordnungsgemäß funktioniert**
- **... der Tragegriff einwandfrei angebracht ist**
- **... alle Klettverschlüsse geschlossen sind**
- **... kein Teil beschädigt ist oder fehlt**

## 2.) Während der Benutzung

Aus Sicherheitsgründen empfehlen wir den Gebrauch der Schlaufe am Schieber. Damit stellen Sie sicher, dass Ihnen der Schieber nicht aus den Händen gleitet und der Kinderwagen – bspw. auf unebenem Gelände – wegrollt!

- Nehmen Sie Ihr Kind aus dem Kinderwagen, wenn Sie Stufen, Rolltreppen oder steile Gefälle in Auf- oder Abwärtsrichtung befahren.
- Drücken Sie den Schieber nicht nach unten, um so den Kinderwagen auf die Hinterachse zu stellen.
- Vermeiden Sie es, den Kinderwagen extremen Temperaturen oder Meerwasser auszusetzen. Teile des Kinderwagens können in der Sonne ausbleichen oder durch Salzwasser beschädigt werden.
- Beachten Sie des Weiteren generell alle Hinweise, die zum Gebrauch der Babytrage Tasche sowie des Kindersitzes in vorigen Kapiteln gemacht wurden.

## 3.) Nach der Benutzung

- Stellen Sie sicher, dass beschädigte oder verschlissene Teile sofort repariert oder ersetzt werden. Müssen Teile ausgetauscht werden, dürfen ausschließlich Originalteile





verwendet werden, andernfalls erlischt die Garantie.

Wenn die Lufträder einen Reifenschaden haben, flicken Sie das Loch auf dieselbe Art wie einen Fahrradschlauch.

Um Schimmelbildung zu vermeiden, klappen Sie den Kinderwagen mitsamt Zubehör nicht zusammen, wenn er nass ist; bewahren Sie den Kinderwagen immer an einem trockenen Ort auf.

# VI. Reinigung

Reinigen Sie Ihren Kinderwagen regelmäßig.

## 1.) Schnelle Wäsche

Bürsten Sie groben Schmutz ab. Für feinere Partikel benutzen Sie einen feuchten Lappen oder Schwamm sowie ein mildes Reinigungsmittel. Die Räder verschmutzen besonders schnell. Sie lassen sich leicht abnehmen und sind mit lauwarmem Wasser zu reinigen.

## 2.) Waschmaschine

Die abnehmbaren Textilteile können in der Waschmaschine gewaschen werden. Achten Sie unbedingt darauf, dass Sie zuvor alle Verstärkungen und Kunststoffteile entfernt haben:

- **Höchsttemperatur 30° C**
- **Kein Bleichmittel**
- **Nicht trocken schleudern**
- **Nicht bügeln**
- **Nicht chemisch reinigen**

User Manual



ENGLISH